

Τραπέζης, οἵτινες υποδέχλονται εἰς τὸν κόπον τῆς παρα-  
κλούνθεσσις τῶν πολλαπλῶν ἔργων τοῦ Συμβουλίου τού-  
του, ἀξέκουσιν ὅδειαιτέρων καὶ ἀπὸ μέρους τας εὐχαριστιῶν  
διὰ τὰς ἀφοσιωμένας των ὑπηρεσίας, δι' ὧν οὔσιώδη πα-  
ρέχουσιν ἀνασύρεισιν καὶ συνδρομὴν εἰς τὸ κοινῶδες ὅσιο  
καὶ δυσγερέες ἔργον τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως τῆς Τραπέ-  
ζης.

Ἡ δεκάτη πέμπτη καὶ πελευταία ἔδρα τοῦ Συμβουλίου  
σας ἡπτική εἴμενεν ἀκόμη κανή, προστρέψθη κατὰ τὸ πα-  
ρελθόν ἔτος εἰς τὸν κ. Τεμ. Ρεδοκανάκην, ἀρχηγὸν τοῦ  
οἰκου Rodocanachi & Sons ἐν Λονδίνῳ. Λόγω τῆς ἔξαι-  
ρετηκῆς αὐτοῦ θεσεως ἐν τῇ ἀγορᾷ ἐπείγη, δύναται πολλα-  
χῶς νὰ φαίνεται ἡμῖν χρήσιμος διὰ τὰ ἐν Λονδίνῳ συμφέ-  
ροντα ἡμᾶν, ἄτινα ὡς γνωρίζετε, εἶνε πολλαπλᾶ, καθότι  
μέγα μέρος τῆς δράσεως τῆς Τραπέζης καταλήγει ἐν τῇ  
ἀγορᾷ ταύτῃ.

Ἄρτι ἔτέρου ἵστορες κατὰ τὸν παρελθόντα Αὔγουστον  
τὸ ἀττικήμα νὰ γάστωμεν πολύτιμον συνεργάτην ἐν τῷ προ-  
σώπῳ τοῦ ἀειμνήστου Δημοσθένους Εὐγενίδου, ἐξελέξαμεν  
εἰς ἀντικατάστασιν αὐτοῦ τὸν διακεριμένον ἐν Κωνστάντιο  
ἔμοιον της Τραπέζης κ. Εὐστάθιον Εὐγενίδην, τὸν ἐποίου

ἀπό τινων μητρῶν ἔχομεν οὕτω τὴν εὐχαριστησιν νὰ συγκα-  
ταλέγωμεν μεταξὺ τῶν συνδεόμενων μας.

Λαμβάνομεν τὸ θύρος νὰ ζητήσωμεν παρ' ὑμῶν τὴν  
ἐπικύρωσιν τῶν δύο τούτων διορισμῶν καὶ νὰ συντήσωμεν  
αὐτούς εἰς την ὑπετέρων ψήφον.

Συνωδή τῇ ὑμερησίᾳ διατάξεις ἔχετε ἐπὶ πλέον γὰ ἐνα-  
σχοληθῆτε μὲ τὴν ἐκλογὴν πέντε Συμβούλων εἰς ἀντικα-  
τάστασιν τῶν Κυρίων Μαρκησίου δὲ Πενθερσώ, Καρόλου  
Βέρσουγκ, Λεων. Ζαρίφη, Ιωάννου Μπότασου καὶ Ζαφ. Κ.  
Μάτσα, τῶν ὄποιων λόγιει ὁ χρόνος τῆς ὑπηρεσίας, ἐπὶ  
πλέον δὲ καὶ μὲ τὴν ἐκλογὴν τῶν ἐλεγκτῶν (τακτικῶν  
καὶ πασαπληρωματικῶν) πρὸς ἐλεγγον τῶν λογαριασμῶν  
καὶ τῶν βιβλίων κατὰ τὴν τρέχουσαν γραφήν.

"Οπως γνωρίζετε, τὸ Καταστατικόν μας προβλέπει, ὅτι  
πάντα τὰ πρόσωπα ταῦτα εἰσίν εἰς τὸν ἐκλέξιμον.

'Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Φεβρουαρίου 1912

'Εντολὴ τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου

'Ο Γενικὸς Διευθυντής

**Ζαφείρ. Κ. Μάτσας**

## Πρὸς τοὺς κ.κ. 'Υδρολήπτας τῆς πό- λεως 'Ανηρῶν.

"Ἐκτελούμένων κατ' αὐτὰς εἰς την οημεῖα τοῦ 'Α-  
δριανούν ὑδραγωγείον ἐργασιῶν καθαρισμοῦ καὶ ἐπι-  
σκευῆς αὐτοῦ, παρακαλοῦνται οἱ κ. κ. ὑδρολήπται οἱ τε  
ἐκ τὸν Δεξαμενῶν Αιγαρθεῖον καὶ οἱ ἄπτενοι εὐθείας ἐκ τοῦ  
ὑδραγωγείου ἀριθμένοι δύος ἐφιστῶν τὴν προσοχὴν  
αὐτῶν ἐπὶ τῆς καταναλώσεως τοῦ ὑδατος, καθόσον, λόγω  
τῶν ἐργασιῶν, ἥ ἐκ τοῦ ὑδραγωγείου παρορῇ εἶναι μι-  
κροτέρας διαρκείας, ἐξ ἣς θὰ προκύψῃ καὶ μικρὰ ἀρι-  
μαλία καὶ ὡς πρὸς τὰς ὀρας τῆς διαρομῆς.

'Ἐν Ἀθήναις, τῇ 10 Ιανουαρίου 1912

(Ἐκ τοῦ Γραφείου τοῦ 'Υδραντικοῦ Τμήματος)

Οἱ ἐντὸς τοῦ μηνὸς 'Ἀπριλίου ἀποστέλ-  
λοντες ἀστερίες πρὸς ἡμᾶς τὴν συνδρο-  
μήν τῆς «Πινακοθήκης» λαμβάνουσι δωρεὰν  
ἄμα τῇ ἀποστολῇ αὐτῆς κατ' ἐκγορὴν μίαν  
ἐκ τῶν ἔξης ἐκδόσεων :

1) Τὸ 'Ημερολόγιον «Πινακοδίκης»-  
«Ἐλληνικῆς Ἐπιθεωρίσεως» τοῦ 1912, ἀ-  
ξίας δρ. 3·

2) Τὰ «Χρυσάνθεμα», εἰκονογραφημένον  
τόμον πεζῶν ποιημάτων, ὑπὸ Δ. Ι. Καλογερο-  
πούλου, ἀξίας δρ. 3.

3) Τὰς «Λεξίδας», τόμον διηγημάτων τοῦ  
κ. Δ. Ι. Καλογεροπούλου, ἀξίας δρ. 2.

4) Τὴν «Τκούραιναν», Ιστορικὸν ἐξ 700  
σελίδων μυθιστόρημα τῆς δεσποινίδος Εὐγενίας  
Ζωγράφου, ἀξίας δρ. 5.

5) Τὴν «Λεφύραν», ἐβδομαδιαίαν σατυρι-  
κὴν ἐφημερίδα, ἐπὶ μίαν ἔξαμηνίαν, ἀξίας δρ. 3.

6) Τὸ «Πάσχα ἐν Ἐλλάδι», καὶ τὴν «Μί-  
κραν ἐστίτιδα» χρωματιστὰς φωτοτυπίας ἀ-  
ξίας δρ. 2.

## ΖΗΤΗΣΑΤΕ

## ΤΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ

"ΠΙΝΑΚΟΘΗΚΗΣ—ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΕΩΣ,,

# ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΕΡΙΟΦΩΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 2,500,000 ΔΡΑΧΜΑΙ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ 30 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1911

ΕΓΚΡΙΘΕΙΣ ΥΠΟ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΤΑΚΤΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ

ΤΗΣ 10)23 ΜΑΡΤΙΟΥ 1912



## ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ

Α' Έγκαταστάσεως (τμ. Λεριωφ.)	Δρ. 6,044,686.67
( » Ήλεκτρ.)	» 1,249,282.07
Δαπάναι έκδ. δημόσιον και προμήθεια	» 452,675.49
Όμοιογίαι εν χαρτοσυλλακίᾳ	» 1,408,500.—
» αποσβέσθεια	» 35,000.—
Έγκαταστάτεις παρά καταναλωταῖς	» 485,499.04
Ταμείον και Τράπεζαι	» 367,693.53
Έμπορεύματα	» 716,812.17
Χρεῶσται	» 1,603,479.30

\*Αθροισμα ἐνεργητικοῦ Δρ. 12,363,628.07

## ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ

Κεφάλαιον	Δρ. 3,560 Μετοχαὶ κεφαλ.	Δρ. 2,500,000.—
Όμοιογίαι	» 1,440 Μετοχαὶ επικαρπ.	» 5,802,500.—
» αποσβεσθεῖσαι	» 197,500.—	» 250,000.—
Άποθεματικὸν	» 725,000.—	» 350,000.—
Κράτησις δι' ἀπόδοτιν Κεφαλαίου	» 550,000.—	» 350,000,—
Προβλέψις δι' ἀναξιοχρέους πιστώσεις	» 435,241.69	» 427,092.44
Άποθεματ. διὰ συναλλαγμ. διαφοράν	» 156,054.25	» 114,761.58
» δι' ἔργα	» 620,239.69	Δρ. 12,363,628.07
Έγγυητικαι καιαθέσεις	»	Δρ. 12,363,628.07
Πιστωταὶ	»	
Υπόλοιπον εἰς νέον	»	
Κέρδη διανεμητέα	»	
"Αθροισμα παθητικοῦ	»	

## ΚΕΡΔΗ ΚΑΙ ΖΗΜΙΑΙ

### ΧΡΕΩΣΙΣ

Γενικά ἔξοδα	Δρ. 47,099.75
Φόρος ἐπιτηδεύματος ἐργοπτ. φωταφ.	50,000.—
Συντήρησις	125,041.26
Υπηρεσία δημοιογιῶν τόκοι	224,000.—
άποσβεσις	86,000.—
Τόκοι. συνήκη διαφορά και διάφορα	22,652.—
Έπισφαλεῖς χρεῶσται	109,026.10
Συμμετ. Δήμ. Αθηναίων ἐπί ἀκαθ. προσ.	160,844.85
Υπόλοιπον εἰς νέον	156,054.25
Κέρδη διανεμητέα	620,239.69
Οίκισμα	Δρ. 1,600,957.90

### ΠΙΣΤΩΣΙΣ

Κέρδη ἐκ πωλήσεως ἀεριόφωτος και ίλεκτρικοῦ ρεύματος	Δρ. 1,274,694.72
Ένοικιον διαφόρων ἐγκαταστάσεων	» 40,487.13
Κέρδη ἐκ διαφόρων πωλήσεων	» 171,014.47
Υπόλοιπον προηγουμένης χρήσεως	» 114,761.58
Οίκισμα	Δρ. 1,600,957.90

## ΔΙΑΝΟΜΗ ΚΕΡΔΩΝ

Μέρισμα ἐπὶ 3,560 μετοχῶν κεφαλαίου ποδὸς δραχμάς 90 κατὰ μετοχὴν

Δρ. 320,400.—

Τόκος ἀπὸ 30 Σεπτεμβρίου 1910 μέχρι 30 Ιουνίου 1911, ἵτοι ποδὸς 30 δρ. ἐπὶ 100 μετοχ.

» 3,000.—

Μέρισμα ἐπὶ 1,440 μετοχῶν ἐπικαρπίας ποδὸς δραχ. 50 κατὰ μετοχὴν

» 72,000.—

Κράτησις δι' ἔξοφλησιν 200 μετοχῶν κεφαλαίου.

» 100,000.—

Άμοιβὴ Διοικητικοῦ Συμβουλίου

» 41,613.23

Ίδρυτικοὶ τίτλοι

» 83,226.46

Δρ. 620,239.69

Τὸ μετὰ τὴν ἀφαίρεσιν τοῦ φόρου καὶ τοῦ χαρτοσήμου καθαρὸν μέρισμα ἐκ δραχμῶν 83.79 κατὰ μετοχὴν κεφαλαίου καὶ δραχ. 46.59 κατὰ μετοχὴν ἐπικαρπίας πληρώνεται ἀπὸ 2)15 Ἀπριλίου 1912 παρὰ τῷ ταμείῳ τῆς ἐταιρείας ἐπὶ τῇ προσαγωγῇ μερισματοποδεῖξεως ἀριθ. 23 διὰ τὰς μετοχὰς κεφαλαίου καὶ ἀριθ. 13 διὰ τὰς μετοχὰς ἐπικαρπίας.

\*Αθήνησι, τὴν 10 Μαρτίου 1912.

\*Εντολὴ τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου

\*Ο Γενικὸς Διευθυντής

**A. MINEUR**

\*Ο Δογματής

T. ΙΣΜΥΡΙΔΗΣ